

Показалось, будто что-то схватило меня за лодыжку и заставило упасть лицом вниз.

Это ощущение было мне знакомо. Такое я уже испытывал...

— А-а-ай! — издал Ким Сэхён ужасный вопль. От его крика даже я вздрогнул. Безмолвный Убийца замахнулся кинжалом на спину Ким Сэхёна вместо меня. В результате на его спине появилась длинная кровоточащая рана.

«Он явно целился в меня, когда преследовал...»

Это тоже авторская воля?!

Я мысленно воззвал к автору, которого видел лишь мельком во введении, и бросился к Ким Сэхёну. Тело предательски дрожало. Син Хэджун может запросто прикончить меня после подобного.

— Помогите! Сюда!

До лагеря совсем недалеко. Может, кто-то услышит мой крик и придет на помощь. Я кричал что было сил, лелея эту надежду, но, увы, никто не прибежал.

«Два гида без каких-либо сил пытаются убить монстра S-ранга...?»

Это же бред. Если бы автор хотел, чтобы мы выжили самостоятельно, он сделал бы нас Эсперами, а не гидами!

«Предметы... нет ли подходящих предметов?»

Пока я судорожно листал инвентарь, взгляд неожиданно упал на предмет «Крик». Это была вещь, которая при использовании могла отображать нужное сообщение на всех игровых каналах.

«Возможно...»

Я поспешно активировал предмет и изо всех сил закричал:

— Помогите! Пожалуйста, помогите нам!

И мой голос действительно разнесся повсюду, словно резонируя в воздухе. Глянув на карту, я увидел, как зеленые точки устремились в нашу сторону.

— Дже-Джеха, осторожно!

Ким Сэхён дрожал у меня на руках. Со спины донесся свист клинка — монстр пытался атаковать нас.

«Вот черт... выбора нет. Придется подставить спину».

Если у Ким Сэхёна окажется лишь царапина на спине, а я буду цел, на меня могут взвалить всю вину. Я крепко зажмурился, готовясь принять удар на себя.

— Нет!

В этот момент Ким Сэхён внезапно с нечеловеческой силой толкнул меня на землю. Оказавшись на земле, я растерянно заморгал.

— Ким Сэхён!

Что-то со свистом пролетело у меня над головой. И почти одновременно монстр издал пронзительный визг.

Это был Син Хэджун. Он только что прибыл из базового лагеря и уложил монстра как раз перед тем, как его клинок обрушился на нас. Он позвал Ким Сэхёна по имени.

— Ах... ик...

Вероятно, почувствовав облегчение при виде Син Хэджуна, Ким Сэхён разрыдался, и слёзы капали у него из глаз. Син Хэджун нахмурился, осматривая Ким Сэхёна и увидев рану на его спине.

— Гид Ким Сэхён!

Вскоре люди, следовавшие за Син Хэджуном, хором позвали Ким Сэхёна и окружили нас.

— Боже, вы только посмотрите на эту рану!

— Что вообще здесь произошло?

Люди спрашивали в шоке. Было понятно их удивление — гид S-ранг внезапно оказался ранен.

И шокированы были не только присутствующие. Раздел комментариев тоже погрузился в хаос.

Все комментаторы беспокоились исключительно о Ким Сэхёне.

Комментарии (48)

Хр****; О нет, наш бедный Сэхён ранен!

Llook Вы только посмотрите, как бесстыже Ли Джеха просто стоит там

To****: Вау, так это Ли Джеха привел монстра, и Сэхён пострадал

QI****: Вот почему было не по себе

Даже беглого взгляда хватало, чтобы увидеть сплошные проклятия в мой адрес.

Я-то думал, что зрителей меньше, раз на спокойных главах комментариев почти нет, но стоило Ким Сэхёну пострадать, как они хлынули потоком.

GG****: Но разве не вина Эсперов, что они пропустили этого монстра?

L Конечно, я зол, что Сэхён пострадал, но всё же

L L Они могли пропустить его случайно, лол. Но вы же видите, как он привел его прямо на друга????

L L L Если бы Ли Джеха изначально внимательнее осмотрелся, он мог бы обойти его

Попадались и редкие здравые комментарии, но розовые очки читателей, сквозь которые они смотрят на главных героев, никуда не делись. Сила этих очков, надеваемых лишь ради главных героев, была очень велика.

После того как оригинальный комментарий затоптали в ответах, даже противоположные мнения перестали появляться.

Мне пришлось изо всех сил сдерживать кипящее внутри негодование — и из-за небрежного зачищения Син Хэджуна, и из-за очевидных авторских намерений.

— Кажется, Джеха каким-то образом привлек агро монстра. Я направлялся помочь Джехе, а он повел его прямо на меня... Я пострадал, пытаюсь защитить Джеху.

Услышав объяснение Ким Сэхёна посреди всего этого, едва утихший гнев снова бешено взметнулся. Когда это ты пострадал, защищая меня! Я уже собрался возразить, но Эспер, ранее работавший в команде с Син Хэджуном, резко произнес с нахмуренным лицом:

— Неудивительно, что гид Ким Сэхён прикрывал его всем телом...

— ...Нет, буквально перед этим это я его прикрывал!

Наконец я выкрикнул это, сдерживаясь до последнего. Неужели вы ко мне так жестоки лишь потому, что я злодей и второстепенный персонаж?

Я мысленно извинился перед всеми злодейскими персонажами, которых когда-либо видел в романах, дорамах и фильмах. Возможно, у них тоже были свои обстоятельства. Прежний владелец тела, слепо проклинавший их, ничем не отличался от этих невежд.

— Джеха, ты не ранен?

Однако мой робкий крик потонул в добрых словах заботы о Ким Сэхёне. Люди перешептывались о том, какой же Ким Сэхён добрый — волнуется обо мне даже в такой ситуации.

— Но, если честно... что с него взять, гид F-ранга, видимо, ему было сложно быстро сориентироваться.

Пока все беспокоились о Ким Сэхёне, Син Серим тихо проговорила с мрачным выражением лица.

— По крайней мере, будь на его месте гид с опытом прохождения подземелий, он постарался бы не привлекать внимание монстра.

— Возможно, это так.

— Безусловно...

Люди кивали словам Син Серим. Создавалось впечатление, что все действительно считали проблемой меня.

— Гид Ким Сэхён, позвольте мне быть откровенной. Не потому ли вы проявили излишнюю заботу, что раньше сами были F-рангом, как и гид Ли Джеха? Вы сами чуть не оказались в опасности из-за этого. При зачистке подземелий не должно быть ошибок. Надеюсь, это больше не повторится.

Когда Син Серим высказалась прямо, лицо Ким Сэхёна покраснело, затем побелело.

О тихо возразил: «Какое отношение имеет мое прошлое F-ранга к произошедшему?» — затем побледнел, затрясся и съёжился.

Ненужные пересуды испортили атмосферу в команде.

«В любом случае, меня никто слушать не станет».

Я собрался с духом, чтобы разозлиться, но в итоге меня проигнорировали. Даже если бы я заявил, что это ошибка Син Хэджуна, все набросились бы на меня, лишь бы не навлекать на себя гнев Эспера S-ранга.

Я тихо вздохнул и посмотрел на Ким Сэхёна. Если бы ты тогда просто убежал, всё могло бы закончиться без жертв...

— Довольно. В любом случае, на моей команде тоже лежит ответственность за то, что мы не проверили наличие последнего монстра. Прежде всего, я не потерплю дальнейших оскорблений в адрес моего гида.

Мой гид. Ким Сэхёну повезло иметь того, кто на его стороне. Я сжал губы, наблюдая, как Син Хэджун признает свою ошибку, но при этом продолжает защищать Ким Сэхёна.

Син Хэджун, усмиривший тех, кто готов был расколоться, убедился, что Ким Сэхён неуверенно поднимается, затем почему-то пристально посмотрел на меня и развернулся.

* * *

Последующая зачистка прошла очень комфортно. Возможно, у них не хватило наглости зайти в мою палатку после такой критики, все оставили меня в покое, так что я просто отдыхал, затем собирал побочные продукты и возвращался. Должно быть, Син Хэджун проверил всё особенно тщательно, поскольку внезапно появляющихся монстров больше не было.

Однако атмосфера в команде стала несколько мрачной, и я ходил по острию ножа до такой степени, что больше не хотел заходить в подземелья.

Даже Ким Сэхён, который, казалось, так обо мне заботился, лишь с жалостью смотрел на меня, когда я снова оказался в изоляции. Словно это было испытание, которое я должен пройти, чтобы остаться в группе.

«Я очень устал...»

Я тихо вздохнул и вышел из подземелья вместе со всеми.

Перед самым выходом я на всякий случай достал договор на дом и другие вещи и быстро сунул их в сумку, оставленную у входа в подземелье.

Увидев, что контракт поместился, а игровые предметы отскакивают, я понял, что вынести наружу можно лишь то, что было помещено в инвентарь за пределами подземелья.

После этого я тихо сел и стал ждать кого-нибудь из управления подземелий. Нужно было получить награду, и когда один из сотрудников действительно поднес свой терминал к моему телефону, в приложении для управления Пробуждёнными появилось уведомление.

«Один, десять, сто, тысяча, десять тысяч, сто тысяч... двадцать миллионов вон?»

Я богат.

Я разинул рот от суммы вознаграждения за зачистку подземелья, поступившей в приложение. Я слышал, что мы получим определенный процент от вклада в зачистку и побочных продуктов, но двадцать миллионов за один заход...

«Это половина моей годовой зарплаты!»

Это из-за того, что подземелье S-ранга? Награда просто безумная. Честно говоря, астрономическая сумма в инвентаре не кажется реальной, ведь это игровые деньги, но осознание, что этими деньгами можно реально жить здесь, заставило мои руки дрожать.

Ким Сэхён, который на протяжении всего подземелья казался неприятным, теперь выглядел настоящим другом.

«Нужно прилипнуть к нему как банный лист. Другого выхода нет».

Для меня, готового даже подрабатывать в круглосуточном магазине, щедрое вознаграждение стало не чем иным, как отрезвляющим стимулом.

Надеюсь, Ким Сэхён найдет еще одно S-ранговое подземелье. Ради денег я готов смириться с хождением по острию ножа.

— Джеха, ты в порядке? Должно быть, сегодня было тяжело?

Ким Сэхён осторожно подошел и спросил. Испытывая приятные чувства от полного баланса, я энергично замотал головой.

— Нет, всё было прекрасно!

— Я... я вижу. Ты такой энергичный, ха-ха... Мы с Хэджуном сейчас возвращаемся, но Хэджун не очень... хочет ехать в машине с другими людьми. Так что нам придется ехать отдельно.

— А, вот как что? Хорошо!

Сейчас я настроен очень благодушно. Даже если бы Ким Сэхён обнял меня и побежал распуская о мне странные слухи, я бы его простил.

По сравнению с этим, отправить меня одного домой — сущий пустяк. Может, дорога из Намъянджу до моего дома в Сеуле займет время, но раз я заработал двадцать миллионов за день, могу позволить себе такси. Обычно я бы призадумался о стоимости такси, но сегодня мой кошелек был распахнут.

«Так даже лучше, ехать с ними было бы неловко. Нужно купить чего-нибудь вкусенького домой!»

Я улыбался, взволнованный по разным причинам, как вдруг раздался звук уведомления о задании.

«Внезапное задание в такое время?»

Нет, что на этот раз! Что ты заставляешь меня делать теперь!

Переводчик и редактор: Mart Propaganda.

За деньги да, за деньги да

<http://bllate.org/book/14781/1318275>